

M 6 0 5 7

Gilet jersey col polo

Jerseyvest met polokraag — Polo collar jersey vest

Un savoir-faire depuis 1946

La fabrication de la laine à tricoter est un savoir-faire chez Bergère de France depuis 1946. Depuis tout ce temps, nous préparons les matières premières et les transformons dans nos ateliers. En choisissant la laine Bergère de France, vous achetez directement chez le fabricant.



Une filature

CERTIFIÉE OEKO-TEX DEPUIS 2023



*“ Vous avez la garantie
d'un produit sain pour
la famille et bébé !*

Depuis 2023, Bergère de France est certifié OEKO-TEX Classe 1. Cela indique que nos fils à tricoter sont fabriqués dans notre filature en l'absence de substances nocives dans des proportions pouvant présenter un risque pour la santé. Vous pouvez être assuré(e) de disposer d'un produit sain pour vous, votre famille et votre bébé.

Flashez-moi !



STANDARD
100

CQ 1317/1
IFTH

Édité par Bergère de France

bergeredefrance.fr

bergere-de-france.be

nl.bergere-de-france.nl

bergeredefrance.co.uk

VERSION

Idéale BB



Un fil doux, fin et léger.
Idéal pour la layette.

- 3 mm -



M 6 0 5 7

Gilet jersey col polo

Le niveau de difficulté

BBBBBB Facile

Les tailles

S M L XL XXL

Le nombre de pelotes en, IDÉALE BB

9 10 11 12 13 Violine 10827

Le matériel

Les aiguilles n° 2,5 et n° 3.

Les anneaux marqueurs réf. 68395, les 48.

Les 5 boutons noix de coco imprimée fleur Ø 25 mm réf. 50554, les 5.

Les points employés

CÔTES 1/1, aig. n° 2,5.

JERSEY ENDROIT, aig. n° 3.

L'échantillon

Pour réussir votre modèle, il est important de tricoter l'échantillon (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils).

Un carré de 10 cm jersey endroit = 27 m. et 33 rgs.

La réalisation du gilet

DOS :

Monter **125-137-147-161-175** m. aig. n° 2,5. Tricoter **8** cm (**32** rgs) côtes 1/1, **mais** au dernier rg **pour S et L** augmenter 1 m. (= **126-137-148-161-175** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3.

Emmanchures :

A **29-30-30-31-32** cm (**102-104-104-108-112** rgs) de hauteur totale, glisser un anneau marqueur dans la première et la dernière m. pour marquer le début des emmanchures

et continuer le jersey endroit.

Épaules et encolure :

A **48-50-52-54-56** cm (**166-172-178-184-192** rgs) de hauteur totale, **pour les épaules** rabattre de chaque côté tous les 2 rgs :

S : 2 x 9 m., 2 x 10 m.,

M : 2 x 10 m., 2 x 11 m.,

L : 1 x 11 m., 3 x 12 m.,

XL : 4 x 13 m.,

XXL : 3 x 14 m., 1 x 15 m.,

en même temps que la 1ère diminution d'épaule, **pour l'encolure** rabattre les **40-43-44-47-51** m. centrales, continuer chaque côté séparément en rabattant côté encolure tous les 2 rgs 1 x 3 m., 1 x 2 m.

DEVANT GAUCHE :

Monter **59-65-71-77-83** m. aig. n° 2,5. Tricoter **8** cm (**32** rgs) côtes 1/1, **mais** au dernier rg **pour S et XXL** augmenter 1 m. (= **60-65-71-77-84** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3.

Emmanchure :

Marquer à droite comme au dos, puis continuer le jersey endroit.

Encolure :

A **41-43-45-47-49** cm (**142-148-154-160-168** rgs) de hauteur totale, rabattre à gauche tous les 2 rgs 1 x **11-12-13-14-16** m., 1 x 3 m., 2 x 2 m., 2 x 1 m. ; puis tous les 4 rgs 2 x 1 m.

Épaule :

Rabattre à droite comme au dos.

DEVANT DROIT :

Monter **59-65-71-77-83** m. aig. n° 2,5. Tricoter **8** cm (**32** rgs) côtes 1/1, **mais** au dernier rg **pour S et XXL** augmenter 1 m. (= **60-65-71-77-84** m.).

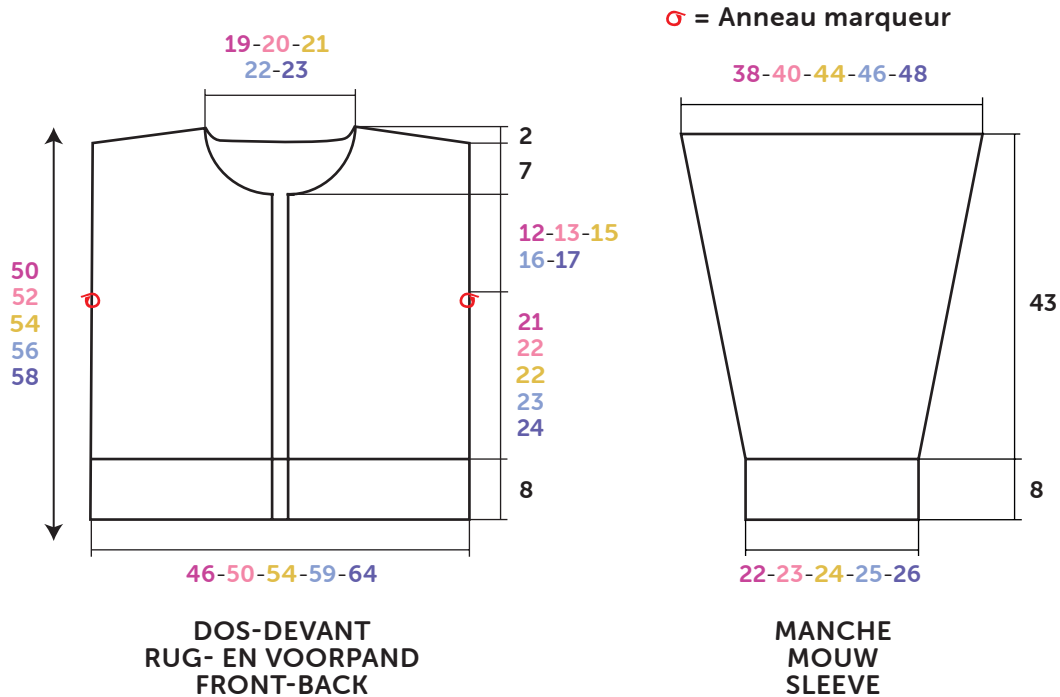
Continuer jersey endroit aig. n° 3.

Emmanchure :

Marquer à gauche comme au dos, puis continuer le jersey endroit.

Encolure :

Rabattre à droite comme au devant gauche.



Croquis, mesures en cm / Tekening, maten in cm / Diagram, measured in cm

Epaule :

Rabattre à gauche comme au dos.

MANCHES :

Monter **61-63-67-69-71** m. aig. n° 2,5. Tricoter **8** cm (**32** rgs) côtes 1/1, **mais** au dernier rg **pour M et XL** augmenter 1 m. (= **61-64-67-70-71** m.).

Continuer jersey endroit aig. n° 3 en augmentant de chaque côté à 2 m. du bord :

S : 22 x 1 m. tous les 6 rgs.

M : 21 x 1 m. tous les 6 rgs, 2 x 1 m. tous les 4 rgs.

L : 14 x 1 m. tous les 6 rgs, 13 x 1 m. tous les 4 rgs.

XL : 12 x 1 m. tous les 6 rgs, 16 x 1 m. tous les 4 rgs.

XXL : 8 x 1 m. tous les 6 rgs, 22 x 1 m. tous les 4 rgs.

Puis, continuer sur les **105-110-121-126-131** m. obtenues.

Haut de la manche :

A **51** cm (**174** rgs) de hauteur totale, rabattre toutes les m.

BORDURES DES DEVANTS (2) :

Monter **125-131-135-141-145** m. aig. n° 2,5. Tricoter **3** cm (**12** rgs) côtes 1/1 et laisser les m. en attente.

COL :

Monter **165-171-177-181-187** m. aig. n° 2,5. Tricoter **9** cm (**36** rgs) côtes 1/1 et rabattre toutes les m.

FINITIONS :

Assembler les épaules.

Poser à points arrière une bordure le long de chaque devant. Placer l'endroit du col sur l'envers de l'encolure en laissant libre les 2 premiers cm de chaque bordure, puis le coudre.

Coudre le haut des manches au bord des emmanchures entre les anneaux marqueurs.

Faire les coutures des manches et des côtés du gilet.

Sur la bordure du devant droit à **1,5** cm du bord, former **5** boutonnières sans couper les fils (consulter nos astuces et conseils sur bergeredefrance.fr/conseils), la 1ère à **2** cm du bas, la 2ème à **2** cm du haut, les autres régulièrement espacées.

Coudre les boutons.

 NEDERLANDS **VERSIE** *Idéale BB*

Gebruikte steken

BOORDSTEEK 1/1, nld. nr. 2,5.

RECHTE TRICOTSTEEK, nld. nr. 3.

Proeflapje

Voor het slagen van je model is het belangrijk om het proeflapje te breien (zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils).

Een vierkant van 10 cm in rechte tricotsteek = 27 st. en 33 nld.

Uitvoering van het vest

RUGPAND :

125-137-147-161-175 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **8** cm (**32** nld.) boordsteek 1/1 breien, **maar** in de laatste nld. **voor S en L** 1 st. meerderen (= **126-137-148-161-175** st.).

Met nld. nr. 3 verder breien in rechte tricotsteek.

Armsgaten :

Op **29-30-30-31-32** cm (**102-104-104-108-112** nld.) totale hoogte een markeerring op de eerste en de laatste st. plaatsen om het begin van de armsgaten aan te geven (zie tekening) en verder breien in rechte tricotsteek.

Schouders en hals :

A **48-50-52-54-56** cm (**166-172-178-184-192** nld.) totale hoogte **voor de schouders** aan beide kanten elke 2e nld. afkanten voor :

S : 2 x 9 st., 2 x 10 st.,

M : 2 x 10 st., 2 x 11 st.,

L : 1 x 11 st., 3 x 12 st.,

XL : 4 x 13 st.,

XXL : 3 x 14 st., 1 x 15 st.,

tegelijk met de 1e schoudermindering, **voor de hals** de

middelste **40-43-44-47-51** st. afkanten, elke kant apart verder breien en hierbij aan de halskant elke 2e nld. 1 x 3 st., 1 x 2 st. afkanten.

LINKERVOORPAND :

59-65-71-77-83 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **8 cm (32 nld.)** boordsteek 1/1 breien, **maar** in de laatste nld. **voor S en XXL** 1 st. meerderen (= **60-65-71-77-84** st.).

Met nld. nr. 3 verder breien in rechte tricotsteek.

Armsgat :

Rechts merken als voor het rugpand, dan verder breien in rechte tricotsteek.

Hals :

Op **41-43-45-47-49** cm (**142-148-154-160-168** nld.) totale hoogte links elke 2e nld. 1 x **11-12-13-14-16** st., 1 x 3 st., 2 x 2 st., 2 x 1 st. ; dan elke 4e nld. 2 x 1 st. afkanten.

Schouder :

Rechts afkanten als voor het rugpand.

RECHTERVOORPAND :

59-65-71-77-83 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **8 cm (32 nld.)** boordsteek 1/1 breien, **maar** in de laatste nld. **voor S en XXL** 1 st. meerderen (= **60-65-71-77-84** st.).

Met nld. nr. 3 verder breien in rechte tricotsteek.

Armsgat :

Links merken als voor het rugpand, dan verder breien in rechte tricotsteek.

Hals :

Rechts afkanten als voor het linkervoorpand.

Schouder :

Links afkanten als voor het rugpand.

MOUWEN :

61-63-67-69-71 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **8 cm (32 nld.)** boordsteek 1/1 breien, **maar** in de laatste nld. **voor M en XL** 1 st. meerderen (= **61-64-67-70-71** st.).

Met nld. nr. 3 verder breien in rechte tricotsteek en hierbij aan beide kanten op 2 st. uit de kant meerderen voor :

S : 22 x 1 st. elke 6e nld.

M : 21 x 1 st. elke 6e nld., 2 x 1 st. elke 4e nld.

L : 14 x 1 st. elke 6e nld., 13 x 1 st. elke 4e nld.

XL : 12 x 1 st. elke 6e nld., 16 x 1 st. elke 4e nld.

XXL : 8 x 1 st. elke 6e nld., 22 x 1 st. elke 4e nld.

Dan verder breien over de verkregen **105-110-121-126-131** st.

Bovenkant mouw :

Op **51** cm (**174** nld.) totale hoogte alle st. afkanten.

VOORPANDBIEZEN (2) :

125-131-135-141-145 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **3** cm (**12** nld.) boordsteek 1/1 breien en dan de st. laten wachten.

KRAAG :

165-171-177-181-187 st. met nld. nr. 2,5 opzetten, **9** cm (**36** nld.) boordsteek 1/1 breien en dan alle st. afkanten.

AFWERKING :

De schouders aan elkaar naaien.

Een bies met de stiksteek langs elk voorpand naaien.

De goede kant van de kraag aan de achterkant langs de hals plaatsen en hierbij de eerste 2 cm van elke bies vrij laten, dan vastnaaien.

De bovenkant van de mouwen met de stiksteek langs de armsgaten naaien, tussen de markeeringen.

De mouw- en zijnaden van het vest aan elkaar naaien.

In de bies van het rechtervoorpand, op **1,5** cm uit de kant, **5** knoopsgaten vormen zonder de draden door te knippen (zie tips en raad op bergeredefrance.nl/conseils), het 1e op **2** cm van de onderkant, het 2e op **2** cm van de bovenkant, de andere regelmatig verdeeld.

De knopen aannaaien.



ENGLISH

VERSION

Idéale BB

Stitches used

1/1 RIB, using 2.5 mm needles.

STOCKING STITCH (ST ST), using 3.0 mm needles.

Tension/Gauge

To achieve a good result it is essential to make a tension square (see our hints & tips at bergeredefrance.com/advice).

A 10 cm (4 in) square of St St using 3.0 mm needles = 27 sts & 33 rows.

To make

BACK :

Using 2.5 mm needles CO **125-137-147-161-175** sts. Work **8** cm [**3** in] (**32** rows) 1/1 rib, **but** on the final row **for S & L** inc 1 st. (= **126-137-148-161-175** sts).

Change to 3.0 mm needles & cont in St St.

Armholes :

When work measures **29-30-30-31-32** cm [**11½-12-12-12¼-12½** in] (**102-104-104-108-112** rows) total, slip a stitch marker into the first & last st of the row to mark the beg of the armholes & cont in St St.

Shoulders & neck :

Cont until work measures **48-50-52-54-56** cm [**18¾-19¾-20½-21¼-22** in] (**166-172-178-184-192** rows) total.

Next row (RS): Cast off **9-10-11-13-14** sts, work **34-37-41-44-48** sts, cast off the central **40-43-44-47-51** sts, work to end.

Next row (WS): Cast off **9-10-11-13-14** sts, work to central cast off sts, put rem sts on a spare needle.

***Next row (neck edge)**: Cast off **3** sts, work to end.

Next row (shoulder edge): Cast off **9-10-12-13-14** sts, work to end.

Next row (neck edge): Cast off **2** sts, work to end.

Cont to cast off at shoulder edge on every alt row as foll: **10-11-12-13-14** sts **2-2-2-2-1** times, then **0-0-0-0-15** sts **0-0-0-0-1** time*.

With WS facing pick up sts left on spare needle & work from *to* above.

LEFT FRONT :

Using 2.5 mm needles CO **59-65-71-77-83** sts. Work **8** cm [**3** in] (**32** rows) 1/1 rib, **but** on the final row **for S & XXL** inc 1 st. (= **60-65-71-77-84** sts).

Change to 3.0 mm needles & cont in St St.

Armhole :

Mark at beg of RS row as for back, then cont in St St.

Neck :

When work measures **41-43-45-47-49** cm [**16-17-17¾-18½-19¼** in] (**142-148-154-160-168** rows) total, cast off at the beg of every WS row as foll **11-12-13-14-16** sts once, **3** sts once, **2** sts twice, **1** st twice & then **1** st on every foll 4th row twice. **38-42-47-52-57** sts rem.

Shoulder :

When work measures **48-50-52-54-56** cm [**18¾-19¾-20½-21¼-22** in] (**166-172-178-184-192** rows) total cast off at the beg of every RS row as foll: **9-10-11-13-14** sts **2-2-1-4-3** times, then **10-11-12-0-15** sts **2-2-3-0-1** times.

RIGHT FRONT :

Using 2.5 mm needles CO **59-65-71-77-83** sts. Work **8** cm [**3** in] (**32** rows) 1/1 rib, **but** on the final row **for S & XXL** inc 1 st. (= **60-65-71-77-84** sts).

Change to 3.0 mm needles & cont in St St.

Armhole :

Mark at the end of RS row as for back, then cont in St St.

Neck :

Cast off at beg of RS rows as for left front.

Shoulder :

Cast off at beg of WS rows as for left front.

SLEEVES :

Using 2.5 mm needles CO **61-63-67-69-71** sts. Work **8** cm [**3** in] (**32** rows) 1/1 rib, **but** on the final row **for M & XL** inc 1 st. (= **61-64-67-70-71** sts).

Change to 3.0 mm needles & cont in St St for 6 rows.

(Next row - inc): k2, inc 1, work to last 2 sts, inc 1, k2.

Rep this inc on every foll 6th row **21-20-13-11-7** times, then on every foll 4th row **0-2-13-16-22** times.

Then cont on the **105-110-121-126-131** m. obtenués.

Top of sleeve :

When work measures **51** cm [**20** in] (**174** rows) total cast off all sts.

FRONT BORDERS (2) :

Using 2.5 mm needles CO **125-131-135-141-145** sts. Work **3** cm [**1** in] (**12** rows) 1/1 rib & leave on a spare needle.

NECKBAND :

Using 2.5 mm needles CO **165-171-177-181-187** sts. Work **9** cm [**3½** in] (**36** rows) 1/1 rib then cast off all sts.

FINISHING :

Join shoulder seams.

Using back stitch graft a border along each front (see Grafting a Border in our hints & tips at bergeredefrance.com/advices). Put the RS of the neckband around the WS of the neck edge, leaving the first **2** cm (**½** in) open, then sew in place.

Sew the top of the sleeves into the armholes between stitch markers.

Sew the side & sleeve seams.

On the front right border, **1.5** cm (**½** in) in from edge, make 5 buttonholes without cutting thread, (see our hints & tips at bergeredefrance.com/advices), the 1st **2** cm (**¾** in) from the bottom, the 2nd **2** cm (**¾** in) from the top, the others at regular spacings.

Sew on buttons. Secure & weave in all ends.